

# CONFIDENTIEL

Montréal, le 20 février 2013

## LOI SUR L'ENREGISTREMENT DES ARMES À FEU

Chers collègues,

Le gouvernement a déposé son projet de loi sur l'enregistrement des armes à feu hier à l'Assemblée nationale avant qu'une entente soit convenue avec le syndicat.

J'ai eu un échange avec le Directeur du cabinet de notre ministère ce matin et j'espère venir en arriver à une entente négociée avant l'adoption du projet de loi.

Nous aurons dans les prochaines semaines des rencontres avec le ministère de la Sécurité publique ainsi qu'avec le Conseil du trésor.

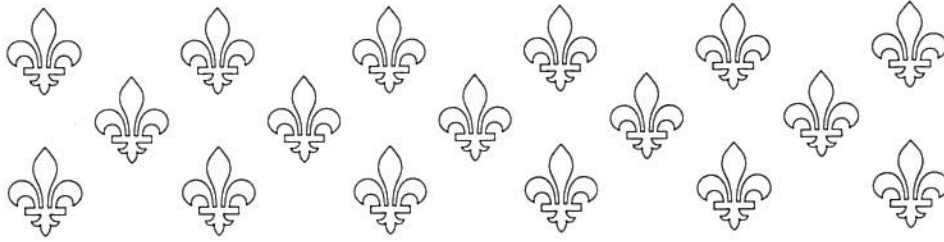
Rassurez-vous, pas d'entente pas d'application de cette loi de la part des agents de protection de la faune.

Nous vous tiendrons au courant du développement.

Syndicalement vôtre,

Paul Legault

PL/ml



---

---

# ASSEMBLÉE NATIONALE

---

---

PREMIÈRE SESSION

QUARANTIÈME LÉGISLATURE

Projet de loi n° 20

## **Loi sur l'enregistrement des armes à feu**

---

---

### **Présentation**

**Présenté par**  
**M. Stéphane Bergeron**  
**Ministre de la Sécurité publique**

---

**Éditeur officiel du Québec**  
**2013**

## **NOTES EXPLICATIVES**

*Ce projet de loi prévoit l'obligation, pour le propriétaire d'une arme à feu sans restriction, d'obtenir un certificat d'enregistrement pour chaque arme qu'il possède. À cet égard, il détermine les règles relatives à la délivrance de ce certificat par le ministre de la Sécurité publique et prévoit que ce dernier procède à l'enregistrement d'une arme à feu par l'inscription, dans le registre qu'il tient à cette fin, des renseignements prévus par règlement du gouvernement relativement à l'arme à feu, au lieu d'entreposage de celle-ci et à son propriétaire.*

*Le projet de loi prévoit, de plus, des obligations pour les entreprises d'armes à feu, en particulier à l'égard de la tenue d'un registre des opérations relatives aux armes à feu sans restriction qui se trouvent en leur possession dans l'un de leurs établissements au Québec. Des pouvoirs d'inspection sont également prévus à cette fin.*

*Enfin, le projet de loi comporte des présomptions concernant les armes à feu qui ont déjà été enregistrées au Registre canadien des armes à feu, des dispositions pénales ainsi que des dispositions transitoires.*

### **LOI MODIFIÉE PAR CE PROJET DE LOI :**

– Loi sur la conservation et la mise en valeur de la faune (chapitre C-61.1).

### **RÈGLEMENT MODIFIÉ PAR CE PROJET DE LOI :**

– Règlement sur les services de garde éducatifs à l'enfance (chapitre S-4.1.1, r. 2).

## **Projet de loi n° 20**

### **LOI SUR L'ENREGISTREMENT DES ARMES À FEU**

LE PARLEMENT DU QUÉBEC DÉCRÈTE CE QUI SUIT :

#### **SECTION I**

##### **OBJET ET CHAMP D'APPLICATION**

**1.** La présente loi a pour objet de déterminer les règles d'enregistrement des armes à feu. Elle vise notamment à encadrer le transfert de leur propriété. Elle a également pour objet de permettre l'identification de ces armes et de favoriser, auprès des autorités publiques, pour des fins de sécurité publique et d'administration de la justice, la connaissance de leur présence sur le territoire, de façon à appuyer les agents de la paix dans leur travail d'enquête ainsi que lors de leurs interventions. Elle vise également à assurer une exécution efficace des ordonnances des tribunaux interdisant la possession d'armes à feu.

Pour l'application de la présente loi, on entend par « arme à feu » toute arme à feu visée par la Loi sur les armes à feu (Lois du Canada, 1995, chapitre 39), à l'exclusion de celles qui font partie de la catégorie des armes à feu prohibées et de celle des armes à feu à autorisation restreinte.

Un règlement du gouvernement peut, dans les cas et aux conditions qu'il détermine, soustraire de l'application de la présente loi certaines armes à feu et certains propriétaires d'armes à feu.

#### **SECTION II**

##### **ENREGISTREMENT**

**2.** Doivent être titulaires d'un certificat d'enregistrement d'arme à feu délivré par le ministre :

1° le propriétaire d'une arme à feu qui a une résidence ou un établissement au Québec;

2° le propriétaire d'une arme à feu qui n'a pas de résidence ou d'établissement au Québec, mais qui entpose une telle arme sur le territoire du Québec.

Le paragraphe 2° du premier alinéa ne s'applique ni au propriétaire dont l'arme à feu est présente sur le territoire du Québec pour une période de 45 jours ou moins ni à celui qui entpose son arme à feu auprès d'une entreprise d'armes

à feu aux fins de sa réparation, de sa restauration, de son entretien ou de sa modification.

Dans la présente loi, est assimilé à un propriétaire toute personne, société ou autre groupement de personnes qui, sans être propriétaire d'une arme à feu, est néanmoins titulaire d'un droit réel sur celle-ci lui conférant le droit d'en user, d'en jouir ou de s'en servir et la notion de « transfert de la propriété » d'une arme à feu vise également le transfert d'un tel droit réel.

Pour l'application de la présente loi, on entend par « entreprise d'armes à feu » toute personne, société ou autre groupement de personnes qui se livre à des activités de fabrication, d'assemblage, d'achat, de vente, de location, d'exposition, de réparation, de restauration, d'entretien, de modification, d'entreposage, de prêt sur gage ou de consignation d'armes à feu.

**3.** La demande d'enregistrement d'une arme à feu est adressée au ministre, aux conditions et selon les modalités déterminées par règlement du gouvernement. Ce règlement peut notamment déterminer les renseignements à fournir par le demandeur.

**4.** La demande d'enregistrement d'une arme à feu qui n'a jamais été enregistrée doit être accompagnée d'une attestation de vérification de l'arme à feu indiquant que les renseignements concernant cette arme, fournis à l'appui de la demande, ont été vérifiés par un vérificateur autorisé.

Le ministre peut, aux conditions qu'il détermine, désigner des vérificateurs autorisés et déterminer la forme et la teneur des attestations de vérification.

En tout temps, le ministre peut requérir du propriétaire d'une arme à feu que celle-ci soit vérifiée par un vérificateur autorisé et qu'il obtienne, de celui-ci, une attestation de vérification.

**5.** Le propriétaire d'une arme à feu qui s'établit au Québec dispose d'un délai de 45 jours, suivant son établissement au Québec, pour en demander l'enregistrement.

**6.** Le ministre attribue un numéro d'enregistrement unique pour chacune des armes à feu qu'il enregistre.

**7.** Le ministre délivre au demandeur un certificat d'enregistrement lorsque sont respectées les règles, conditions et modalités prévues par la présente loi. Il indique alors sur ce certificat le numéro d'enregistrement attribué à cette arme à feu ainsi que tout autre renseignement que le ministre peut déterminer par règlement.

Le certificat d'enregistrement est incessible.

**8.** Le ministre procède à l'enregistrement d'une arme à feu par l'inscription, dans le registre qu'il tient à cette fin, des renseignements prévus par règlement

du gouvernement relativement à l'arme à feu, à son lieu d'entreposage et à son propriétaire.

**9.** Dans les 90 jours suivant l'attribution d'un numéro d'enregistrement de l'arme à feu, le propriétaire doit, si ce numéro n'est pas déjà estampé ou gravé de façon indélébile et lisible sur l'arme à feu, l'apposer sur cette arme de la manière déterminée par règlement du gouvernement.

**10.** Le titulaire d'un certificat d'enregistrement d'une arme à feu doit le signer dès qu'il le reçoit.

**11.** Le titulaire d'un certificat d'enregistrement d'une arme à feu doit aviser le ministre, au moyen du formulaire prescrit, dans les sept jours, de toute modification de l'arme à feu ou de toute modification aux renseignements fournis pour obtenir la délivrance du certificat d'enregistrement.

**12.** Quiconque s'apprête à transférer la propriété d'une arme à feu doit en aviser le ministre, au moyen du formulaire prescrit, et doit lui communiquer le nom et les coordonnées de la personne à qui il entend transférer la propriété de cette arme ainsi que tout autre renseignement déterminé par règlement du gouvernement.

Dans toute circonstance qui implique le transfert de la propriété d'une arme à feu à une personne assujettie à l'obligation de détenir un certificat d'enregistrement pour cette arme en vertu de la présente loi, le transfert de la propriété est différé jusqu'à l'obtention par cette personne, auprès du ministre, d'un numéro de certificat d'enregistrement de l'arme à feu.

**13.** La personne qui est en possession d'une arme à feu doit avoir avec elle le certificat d'enregistrement de l'arme ou une copie de celui-ci ou être en mesure de communiquer, sur demande, le numéro de certificat d'enregistrement de cette arme.

**14.** Un agent de la paix peut exiger de toute personne qui est en possession d'une arme à feu qu'elle lui exhibe le certificat d'enregistrement de l'arme ou une copie de celui-ci, ou encore qu'elle lui communique le numéro de certificat d'enregistrement de cette arme à feu. L'agent de la paix peut requérir de cette personne qu'elle mette à sa disposition l'arme afin qu'il puisse en vérifier la conformité. Il peut en outre requérir de cette personne qu'elle lui communique tout autre renseignement pertinent à l'identification de l'arme et de son propriétaire.

### **SECTION III**

#### **POUVOIRS DE SAISIE**

**15.** Un agent de la paix qui a des motifs raisonnables de croire que le propriétaire d'une arme à feu contrevient aux dispositions de l'article 2 peut procéder à la saisie de l'arme concernée.

**16.** L'arme à feu saisie doit être remise à son propriétaire lorsqu'un délai de 90 jours s'est écoulé depuis la saisie sans qu'une poursuite pénale ait été intentée ou lorsque, avant l'expiration de ce délai, le saisissant est d'avis qu'il n'y a pas eu infraction à l'article 2 ou que le propriétaire de l'arme s'est conformé, depuis la saisie, aux dispositions de la présente loi.

Le délai de saisie peut être prolongé conformément aux dispositions applicables du Code de procédure pénale (chapitre C-25.1).

**17.** Les dispositions du Code de procédure pénale, relatives à la garde, à la rétention et à la disposition des choses saisies, non incompatibles avec celles de la présente loi, s'appliquent, compte tenu des adaptations nécessaires.

Lorsque l'arme saisie doit être remise à son propriétaire en application de toute disposition du Code de procédure pénale, cette remise s'effectue si celui-ci s'est conformé à la présente loi.

#### SECTION IV

#### OPÉRATIONS DES ENTREPRISES D'ARMES À FEU

**18.** Toute entreprise d'armes à feu doit établir et maintenir à jour un registre des opérations relatives aux armes à feu qui se trouvent en sa possession, dans l'un ou l'autre de ses établissements, sur le territoire du Québec.

Un règlement du gouvernement détermine les renseignements que doit contenir ce registre.

**19.** Le ministre, ou toute personne qu'il autorise à procéder à une inspection, peut pénétrer à toute heure raisonnable dans tout établissement d'une entreprise d'armes à feu pour y vérifier si celle-ci respecte les obligations prévues à l'article 18.

La personne qui procède à l'inspection peut alors exiger, pour examen ou reproduction, la communication d'extraits du registre des opérations et exiger tout document ou renseignement pertinent. Elle peut, en outre, examiner les armes à feu, ouvrir tout contenant qui se trouve dans ces lieux ou exiger de toute personne qu'elle ouvre tout contenant afin d'examiner les armes à feu et de vérifier l'exactitude des renseignements inscrits dans ce registre.

Une personne qui a la garde, la possession ou le contrôle des armes à feu, des contenants ou des documents visés au deuxième alinéa doit les mettre à la disposition de la personne qui procède à l'inspection et lui en faciliter l'examen.

**20.** Sur demande, la personne qui procède à une inspection doit s'identifier et exhiber le document, délivré par le ministre, attestant sa qualité.

## SECTION V

### DISPOSITIONS PÉNALES

**21.** Quiconque contrevient aux articles 2, 9, 11, 12 et 18 commet une infraction et est passible d'une amende de :

- 1° 500 \$ à 1 000 \$, dans le cas d'une personne physique;
- 2° 1 000 \$ à 5 000 \$, dans les autres cas.

**22.** Quiconque contrevient aux articles 10 et 13 commet une infraction et est passible d'une amende de 100 \$ à 300 \$.

**23.** Quiconque fait une fausse déclaration, entrave ou tente d'entraver l'action d'un agent de la paix agissant en vertu de la présente loi ou d'une personne autorisée à procéder à une inspection, notamment en le trompant par de fausses déclarations, en cachant, détruisant ou refusant de lui fournir des renseignements ou des documents qu'il a le pouvoir d'exiger ou d'examiner, commet une infraction et est passible d'une amende de :

- 1° 500 \$ à 1 000 \$, dans le cas d'une personne physique;
- 2° 1 000 \$ à 5 000 \$, dans les autres cas.

**24.** En cas de récidive, les amendes prévues à la présente section sont portées au double.

**25.** Dans toute poursuite intentée en application de la présente loi, un extrait du Tableau de référence des armes à feu (TRAF) établi par la Gendarmerie royale du Canada fait preuve, en l'absence de toute preuve contraire, que l'arme à feu concernée par la poursuite est visée par la présente loi.

**26.** Sur déclaration de culpabilité pour une infraction aux dispositions de l'article 2, un juge peut ordonner la confiscation de l'arme à feu concernée si le propriétaire de cette arme n'est toujours pas titulaire, pour celle-ci, d'un certificat d'enregistrement délivré par le ministre.

Le ministre prescrit la manière dont doit être disposé ce qui est confisqué en vertu du présent article.



## SECTION VI

### DISPOSITIONS MODIFICATIVES

#### LOI SUR LA CONSERVATION ET LA MISE EN VALEUR DE LA FAUNE

**27.** L'article 5 de la Loi sur la conservation et la mise en valeur de la faune (chapitre C-61.1) est modifié par l'ajout, après le paragraphe 9° du premier alinéa, du paragraphe suivant :

« 10° de la Loi sur l'enregistrement des armes à feu (*indiquer ici l'année et le numéro de chapitre de cette loi*) et de ses règlements. ».

#### RÈGLEMENT SUR LES SERVICES DE GARDE ÉDUCATIFS À L'ENFANCE

**28.** L'article 60 du Règlement sur les services de garde éducatifs à l'enfance (chapitre S-4.1.1, r. 2) est modifié par le remplacement du paragraphe 14° par le suivant :

« 14° si la résidence où elle entend fournir les services de garde abrite une arme à feu, une copie du certificat d'enregistrement de cette arme délivré en vertu de la Loi sur les armes à feu (Lois du Canada, 1995, chapitre 39) ou de la Loi sur l'enregistrement des armes à feu (*indiquer ici l'année et le numéro de chapitre de cette loi*). ».

## SECTION VII

### PRÉSUMPTIONS, DISPOSITIONS TRANSITOIRES ET DISPOSITIONS FINALES

**29.** Lorsqu'une arme à feu fait l'objet d'un certificat d'enregistrement délivré en vertu de la Loi sur les armes à feu (Lois du Canada, 1995, chapitre 39) qui atteste d'un enregistrement dont les données étaient toujours exactes le (*indiquer ici la date qui précède celle de l'entrée en vigueur du présent article*), ce certificat est réputé constituer un certificat d'enregistrement délivré en vertu et conformément à la présente loi.

Cette présomption cesse d'avoir effet lorsque le ministre délivre un nouveau certificat d'enregistrement pour cette arme à feu conformément à la présente loi.

Pour les fins de la délivrance d'un nouveau certificat d'enregistrement, son éventuel titulaire doit fournir, à la demande du ministre, les renseignements que ce dernier estime nécessaires, et ce, dans le délai que le ministre fixe, à défaut de quoi la présomption prévue au présent article cesse d'avoir effet.

**30.** Lorsqu'une arme à feu a un numéro d'enregistrement établi conformément à la Loi sur les armes à feu et que ce numéro était valide le (*indiquer ici la date*

*qui précède celle de l'entrée en vigueur du présent article*), ce numéro est réputé constituer le numéro d'enregistrement de l'arme pour l'application de la présente loi.

**31.** Le gouvernement peut, par règlement pris dans les 12 mois suivant la date de l'entrée en vigueur de l'article 2, édicter toute disposition transitoire compatible avec les dispositions prévues par la présente loi pour en assurer l'application.

**32.** Le ministre peut déléguer, généralement ou spécialement, à toute personne, l'exercice des pouvoirs qui lui sont attribués par la présente loi.

**33.** Le ministre de la Sécurité publique est chargé de l'application de la présente loi.

**34.** Les dispositions de la présente loi entreront en vigueur à la date ou aux dates fixées par le gouvernement.